A COLLECTION OF ADMIRED
GERMAN SONGS.

SAINT LOUIS

Published by Rich. J. Compton. 52 Fourth St

MEMPHIS, BLELOCK & Co

DIE THRÄNE * THE TEAR.

German words by HERLOSSOHN. English words by S. B. W. The Music by W. HEISER.

PIANO.

1. Zer-drück' die Thrä - ne nicht in dei - nem Au - ge, Du hast die
2. Al - lein die Thrä - ne ist das Kind der Schmerzen, sie kommt aus

1. Oh! drive not from thine eyes that grief un - spo - ken, Those precious
2. But still the tear - drop is the child of sor - row, And born a -

Thrä - ne ja um mich ge - weint, ver-gönne dass ich die - se Per - le
Dei - ner tief be - weg-ten Brust, wie kommt ich auch mit dei - nen Thrä-nen

tears for me, for me were shed, And let me kiss a - way the mournful
las! from thy o'er-burden'd breast, How could I from thy weeping pleasure

sau - ge dass sie mit mei - ner Lip - pe sich ver-
scher - zen, und wie sie seh'n voll grau - en - haf - ter

to - - ken, Oh let my lips those ten-der tear - drops
bor - row, And see thy si - lent grief with cru - el

eint, wie macht die Thrä - ne Dich so en - gel-
Lust? O! nimm mein Herz - blut für die Thrä - ne
wed. Thy tears do make thee so di - vine - ly
zest? Oh take my heart's - blood for those tears of

schön, ich möcht' Dich e - - wig e - wig wei - nen
hin, und glau - be dass ich e - wig dank - bar
fair, I fain would ev - - er, ev - er see them
thine, And ev - er - last - - ing gra - ti - tude be

seh'n, wie macht die Thrä - - ne Dich so en - gel-
hin, O! nimm mein Herz - - blut für die Thrä - ne
there. Thy tears do make thee so di - vine - ly
mine Oh take my heart's - blood for those tears of

schön, ich möcht' Dich e - wig e - wig wei - nen seh'n.
hin, und glau - be dass ich e - wig dank - bar bin.
fair, I fain would ev - er, ev - er see them there.
thine, And ev - er - last - ing gra - ti - tude be mine!

sf *sf* morendo. Ped.

3. Ich weiss sie ha - - ben oft-mals Dich ge - scholten, und Dir ge-
4. Ge - dul - de Dich ich will die Thrä - nen stil - len, und ruh' in-

3. I know full oft the world with thee has striven, And sorely
4. Oh! comfort thee! Thy tears I dry for - ev - er, So rest thee

p

trübt den en - gel - rei - nen Sinn, doch hat ihr finst' - rer Hass nur mir ge-
dess an mei - ner treu - en Brust. Die heil'-gen Schwü - re, all' werd' ich er-

grieved thy heart so pure and good, Because thy love and faith to me were
on this heart that is thine own; By ev'-ry sa - - cred vow and fond en-

gol - ten, weil ich Dir werth weil ich Dir theu - er
fül - len, und aus dem Schmerz er - blüht Dir neu - e

giv - en, While I its doubt and hatred have with-
dea - vour, For all thy by - - gone grief I will a-

bin. Wär' ich so schlimm, wie sie es oft ge - meint, es hätt' kein
Lust. O! wei - ne nicht, an Got - tes Trau = Al - tar, flecht' ich Dir

stood Oh! if I were as e - vil as they say No an - gel
tone. Oh! weep no more! Be - fore the al - tar now, I bind the

En - gel dann um mich ge - weint. wär' ich so schlimm, wie sie es oft ge -
bald die Myr - the in das Haar. o! wei - ne nicht, an Got - tes Trau = Al -

would have wept for me to - day. Oh! if I were as e - vil as they
myr - tle wreath a - bout thy brow. Oh! weep no more! Be - fore the al - tar

meint, es hätt' kein En - gel dann um mich ge - weint.
tar, flecht' ich Dir bald die Myr - the in das Haar.

say No an - gel would have wept for me to - day.
now, I bind the myr - tle wreath a - bout thy brow.

p p

f

morendo.

p

Ped.